

# SKOTAT

1.8m

5' 11"

2xUSB-C

PD (1x45W / 2x22W)

250V ~ 50Hz 10A



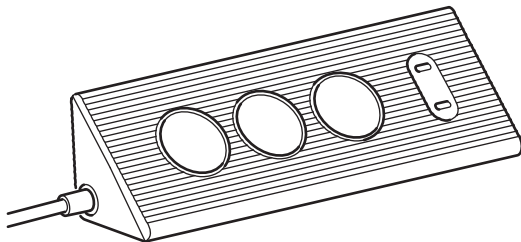
AA-2545593-1

Made in China

© Inter IKEA Systems B.V. 2024



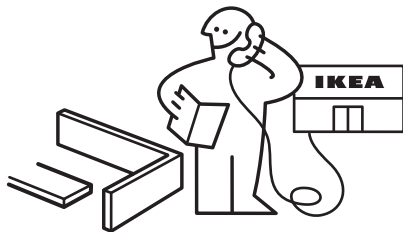
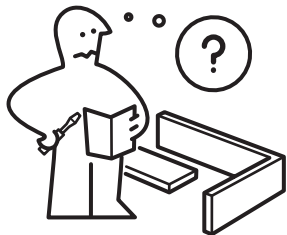
IKEA of Sweden AB  
SE-343 81 Älmhult

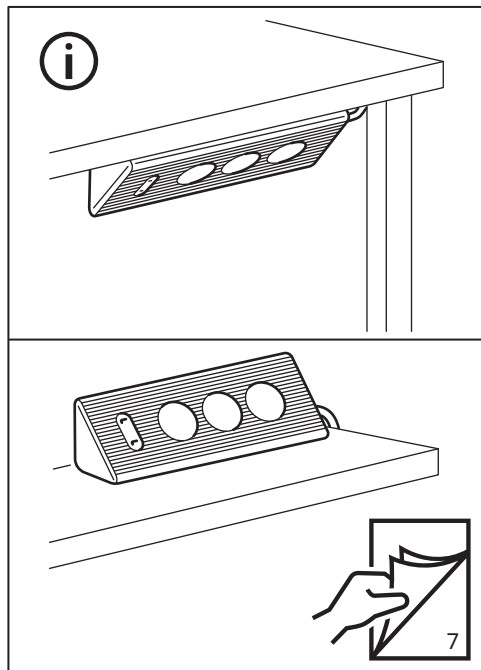
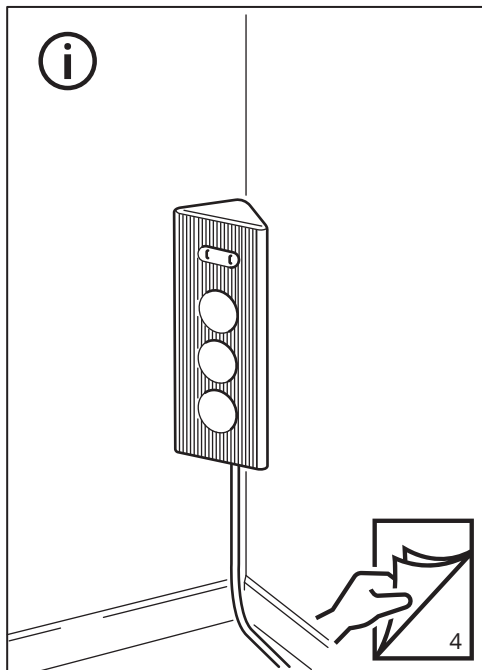


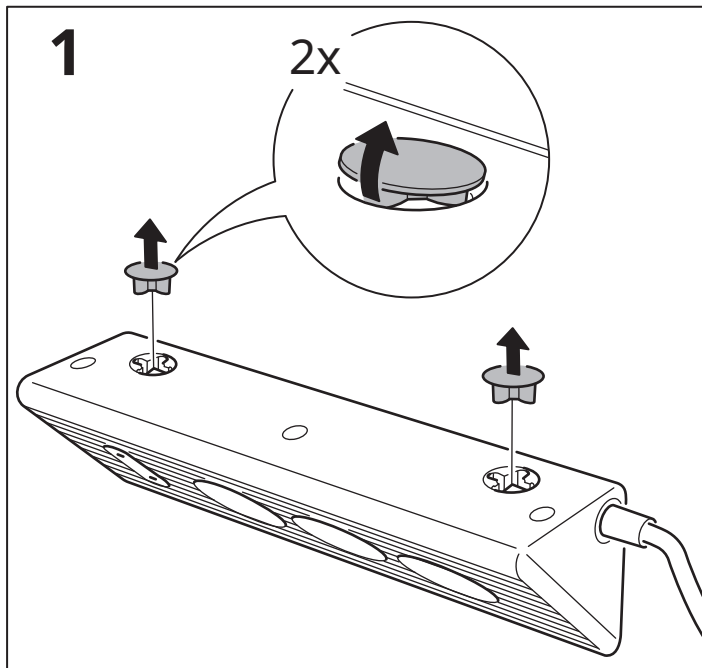
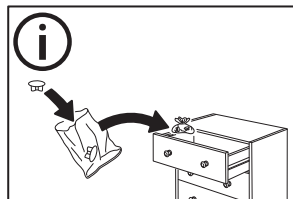
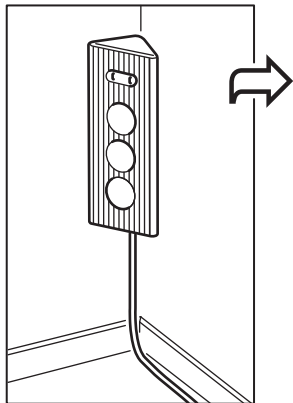
1R15-IDG DM



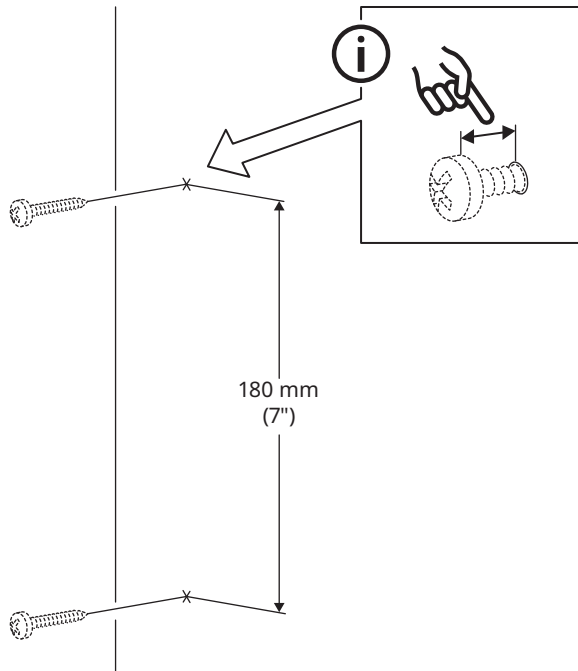
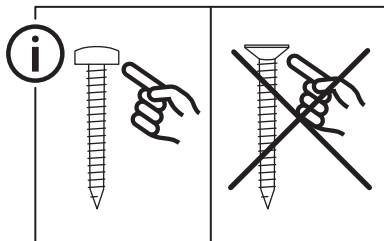
Design and Quality  
IKEA of Sweden



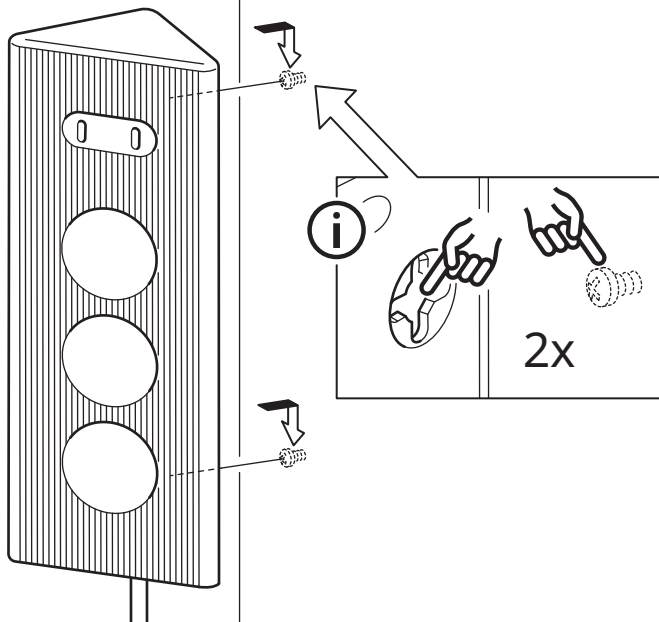


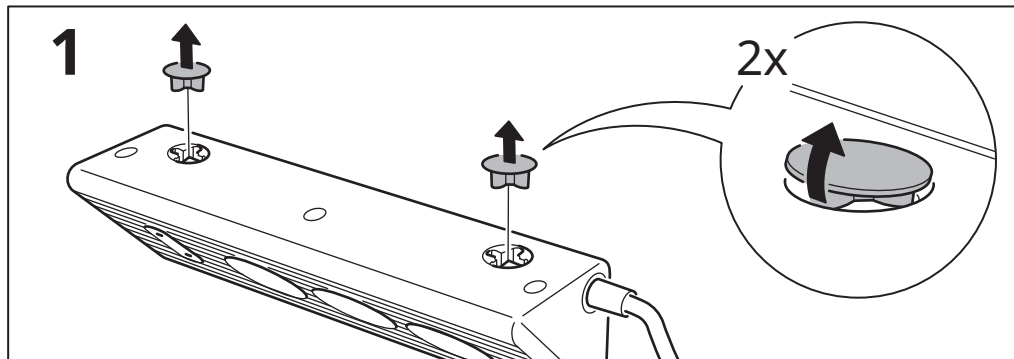
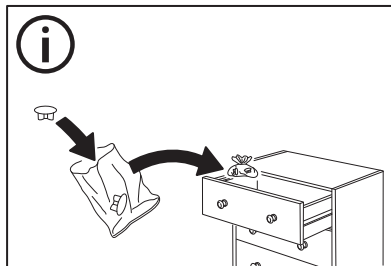
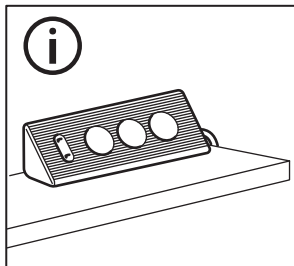
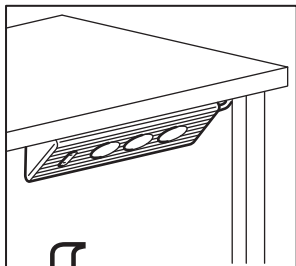


# 2

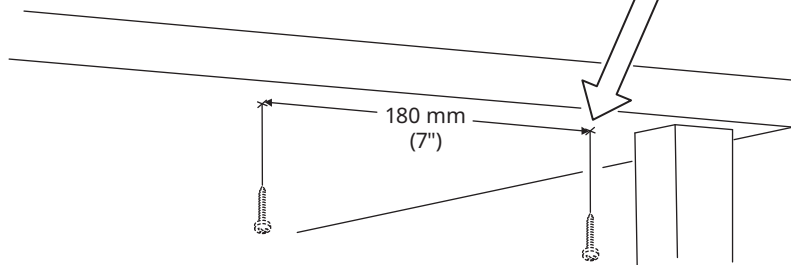
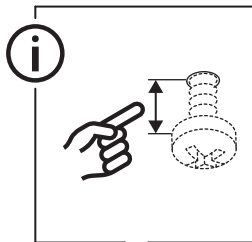
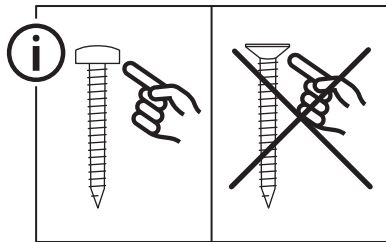


3



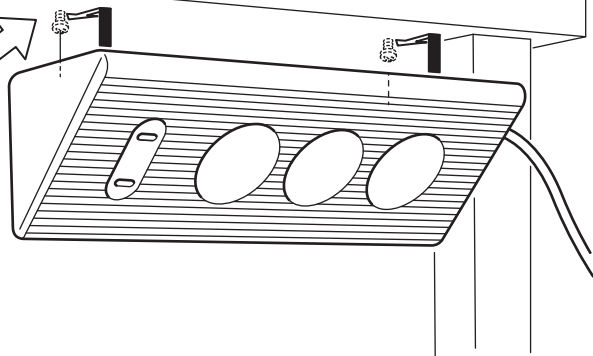
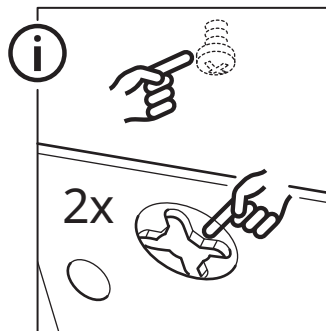


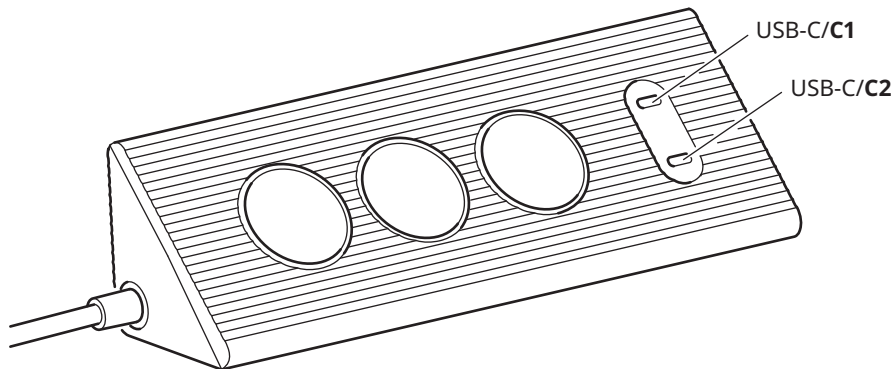
2





3



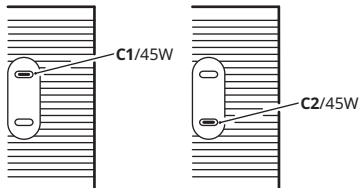


---

**PD**  
**3.0**

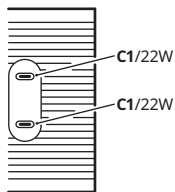
**QC**  
**4+**

**PPS**



**C1/C2:**

5.0V  $\Rightarrow$  3.0A 15.0W  
 9.0V  $\Rightarrow$  3.0A 27.0W  
 12.0V  $\Rightarrow$  3.0A 36.0W  
 15.0V  $\Rightarrow$  3.0A 45.0W  
 20.0V  $\Rightarrow$  2.25A 45.0W  
 PPS: 5.0-16.0V  $\Rightarrow$  3.0A 45.0W



**C1:**

5.0V  $\Rightarrow$  3.0A 15.0W  
 9.0V  $\Rightarrow$  2.44A 22.0W  
 12.0V  $\Rightarrow$  1.83A 22.0W  
 15.0V  $\Rightarrow$  1.46A 22.0W  
 20.0V  $\Rightarrow$  1.10A 22.0W  
 PPS: 5.0-11.0V  $\Rightarrow$  2.4A 22.0W

**C2:**

5.0V  $\Rightarrow$  3.0A 15.0W  
 9.0V  $\Rightarrow$  2.44A 22.0W  
 12.0V  $\Rightarrow$  1.83A 22.0W  
 15.0V  $\Rightarrow$  1.46A 22.0W  
 20.0V  $\Rightarrow$  1.10A 22.0W  
 PPS: 5.0-11.0V  $\Rightarrow$  2.4A 22.0W

|                 |           |
|-----------------|-----------|
| <b>Deutsch</b>  | <b>13</b> |
| <b>Français</b> | <b>14</b> |
| <b>English</b>  | <b>16</b> |
| <b>Italiano</b> | <b>17</b> |

# Deutsch



**Die Anleitung sorgfältig lesen und für später aufbewahren.**

## **BITTE BEACHTEN!**

- Nicht mehrere Produkte miteinander verbinden.
- Das Produkt während der Benutzung nicht abdecken.
- Für IT-Geräte nur USB-Anschlüsse verwenden.
- Zum Abschalten des Stroms den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Nur für Innenbereiche in einer trockenen Umgebung bestimmt.

## **ACHTUNG!**

- Das Produkt entsorgen, wenn es beschädigt ist.
- Wegen der erhöhten Temperaturbelastung nur ausgerollt verwenden.
- Niemals ein fehlerhaftes oder schadhaftes USB-Kabel zum Laden benutzen: Das kann dem Produkt schaden und das Gerät beschädigen.
- Unter keinen Umständen das Ladegerät in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen.
- Das Produkt nicht überlasten.
- Eine unsachgemäße Verwendung kann zu Schäden am Produkt führen oder Personen und Eigentum gefährden.
- Kinder unter Aufsicht halten, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt spielen.

## **Eigenschaften des USB-C-Anschlusses**

- Lädt 2 Geräte gleichzeitig.
- Ausgangsleistung pro USB-C-Anschluss
  - Wenn ein USB-C-Anschluss in Gebrauch ist: max. 45.0 W
  - Wenn zwei USB-C-Anschlüsse in Gebrauch sind: max. 22.0 W pro Anschluss
- Das USB-C-Ladegerät ist mit Power Delivery (PD 3.0), Quick Charge (QC4+) und Programmable Power Supply (PPS) kompatibel.
- Das USB-C-Ladegerät eignet sich für das schnelle Laden von Telefonen und Tablets. Auch die meisten Laptops können damit geladen werden. Die Ladegeschwindigkeit hängt vom verbundenen Gerät ab.
- Integrierte Sicherheitsfunktionen schützen das USB-C-Ladegerät vor Kurzschluss, Überhitzung und Überlastung.

## **Anleitung für die Nutzung bei USB-C-Anschlüssen**

Den Stecker des Produkts in eine Steckdose stecken. Das Ende des USB-C-Kabels in einen freien USB-C-Anschluss stecken und das andere Ende an das Gerät anschließen, das geladen bzw. mit Strom versorgt werden soll.

**BITTE BEACHTEN!** USB-C-Kabel nicht enthalten.

## **Pflegeanleitung**

Zum Reinigen den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und das Produkt mit einem trockenen Tuch abwischen.

## **Wissenswert**

- USB-Kabellänge und -qualität wirken sich auf die Ladegeschwindigkeit und Ladeleistung aus.
- Während des Ladevorgangs können sich die Geräte erwärmen. Nach dem vollständigen Aufladen kühlen sie

langsam wieder ab; das ist völlig normal.

- Betriebstemperatur: 0° C bis 40° C (32° F bis 104° F).
- Wird das Produkt nicht gebraucht, den Stecker des Verlängerungskabels aus der Steckdose ziehen.

**Hersteller: IKEA of Sweden**

(Handelsregisternummer: 556074-7551)

**Adresse: Box 702, SE-343 81 Älmhult/Schweden**

#### Technische Daten

**Modell:** SKOTAT

**Typ:** E2308-CH

**Eingang:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

**Ausgang:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

**USB-C-Ausgang:**

| Wenn ein USB-C-Anschluss<br>in Gebrauch ist:<br>max. 45.0 W<br>C1 oder C2                                                                                                                                                                                       | Wenn zwei USB-C-<br>Anschlüsse in Gebrauch<br>sind: max. 22.0 W pro<br>Anschluss<br>C1 und C2                                                                                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 27.0W,<br>12.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 36.0W,<br>15.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 45.0W,<br>20.0V $\rightleftharpoons$ 2.25A 45.0W,<br>PPS: 5.0-16.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 45.0W | 5.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\rightleftharpoons$ 2.44A 22.0W,<br>12.0V $\rightleftharpoons$ 1.83A 22.0W,<br>15.0V $\rightleftharpoons$ 1.46A 22.0W,<br>20.0V $\rightleftharpoons$ 1.10A 22.0W,<br>PPS: 5.0-11.0V $\rightleftharpoons$ 2.4A 22.0W |

**Durchschnittliche aktive Effizienz:** 87.0 %

**Wirkungsgrad bei geringer Belastung (10 %):** 74.5 %

**Leistungsaufnahme bei Nulllast:** 0.10 W



Das Symbol mit der durchgestrichenen Abfalltonne bedeutet, dass das Produkt getrennt vom Haushaltsabfall entsorgt werden muss. Das Produkt muss gem. der örtlichen Entsorgungsvorschriften der Wiederverwertung zugeführt werden. Durch separate Entsorgung des Produkts trägst du zur Minderung des Verbrennungs- oder Deponieabfalls bei und reduzierst eventuelle negative Einwirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt. Weitere Informationen im IKEA Einrichtungshaus.

## Français



**Lire soigneusement les instructions et les conserver pour une utilisation ultérieure.**

#### ATTENTION !

- Ne pas brancher en série.
- Ne pas recouvrir le produit pendant l'utilisation.
- Utiliser le port USB uniquement pour de l'équipement informatique.
- Ne pas couper le courant. Débrancher.
- Utiliser en intérieur et dans un endroit sec uniquement.

#### ATTENTION :

- Jeter le produit s'il est endommagé.
- Ne faire fonctionner qu'une fois le câble déroulé pour éviter toute surchauffe.
- Ne jamais utiliser un câble USB endommagé ou présentant un défaut, car cela peut abîmer le chargeur ainsi que votre appareil.

- Ne jamais plonger le chargeur dans l'eau ou tout autre liquide.
- Ne pas surcharger le produit.
- Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou mettre en danger les personnes ou les biens.
- Les enfants doivent être surveillés afin de veiller à ce qu'ils ne jouent pas avec le produit.

### Fonctionnalités des prises USB-C

- Permet de charger jusqu'à 2 appareils simultanément.
- Puissance de sortie des ports USB-C
  - un port USB-C en fonctionnement: 45.0 W
  - deux ports USB-C en fonctionnement: 22.0 W
- Le chargeur USB-C est compatible avec les technologies Power Delivery (PD 3.0), Quick Charge (QC4+) et Programmable Power Supply (PPS).
- Le chargeur USB-C dispose de la fonction de charge rapide des téléphones et tablettes. Il peut aussi permettre de recharger la plupart des ordinateurs portables. La vitesse de chargement dépend de l'appareil branché.
- Les fonctions de sécurité intégrées protègent le chargeur USB-C des court-circuits, des risques de surchauffe et de surcharge.

### Instruction pour utiliser les prises USB-C

Brancher le produit dans une prise murale. Insérer le câble USB-C dans le port USB-C et brancher l'autre extrémité du câble à l'appareil que vous souhaitez recharger ou alimenter.

**IMPORTANT!** Câble USB-C non inclus.

### Instructions d'entretien

Pour nettoyer le produit, le débrancher de la source d'alimentation et l'essuyer avec un chiffon humide.

### Bon à savoir

- La longueur et la qualité du câble USB influent sur la vitesse et la performance du chargement.
- Les appareils peuvent chauffer pendant le chargement. Ceci est entièrement normal. Ils refroidissent petit à petit une fois qu'ils sont entièrement rechargés.
- Température de fonctionnement: 0°C à 40°C (32°F à 104°F).
- Débrancher la rallonge de la source d'alimentation lorsque le produit n'est pas utilisé.

### Fabricant : IKEA of Sweden AB

(numéro d'immatriculation : 556074-7551)

**Adresse: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SUÈDE**

### Caractéristiques techniques

**Modèle:** SKOTAT

**Type:** E2308-CH

**Entrée:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

**Sortie:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

### Puissance de sortie USB-C :

| Un port USB-C en fonctionnement:<br>45.0 W max.<br>C1 ou C2                                                                                                                             | Deux ports USB-C en fonctionnement :<br>22.0 W max. par port<br>C1 et C2                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.0V $\equiv$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\equiv$ 3.0A 27.0W,<br>12.0V $\equiv$ 3.0A 36.0W,<br>15.0V $\equiv$ 3.0A 45.0W,<br>20.0V $\equiv$ 2.25A 45.0W,<br>PPS: 5.0-16.0V $\equiv$ 3.0A 45.0W | 5.0V $\equiv$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\equiv$ 2.44A 22.0W,<br>12.0V $\equiv$ 1.83A 22.0W,<br>15.0V $\equiv$ 1.46A 22.0W,<br>20.0V $\equiv$ 1.10A 22.0W,<br>PPS: 5.0-11.0V $\equiv$ 2.4A 22.0W |

**Efficacité active moyenne** : 87.0 %

**Efficacité à faible charge (10 %)** : 74.5 %

**Consommation électrique hors charge** : 0.10 W



Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets. En triant les produits portant ce pictogramme, vous contribuez à réduire le volume des déchets incinérés ou enfouis, et à diminuer tout impact négatif sur la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'information, merci de contacter votre magasin IKEA.

## English



**Read instructions carefully and keep for future reference.**

### IMPORTANT!

- Do not connect after each other in a sequence.
- Do not cover the product when in use.
- Only use the USB outlet for IT devices.
- To disconnect the power, pull the plug.
- Use only indoors in dry areas.

### WARNING

- Discard the product if damaged.
- Only operate when uncoiled due to increased temperature load.

- Never use a damaged or faulty USB cable, since this can damage or harm the charger or your device.
- Never submerge the charger in water or other liquids.
- Do not overload the product.
- Improper use may cause damage to the product or endanger people or property.
- Children should be supervised to ensure they do not play with the product.

### USB-C outlet features

- Charges up to 2 devices simultaneously.
- Output power per USB-C outlet:
  - one USB-C outlet in use: 45.0W
  - two USB-C outlets in use: 22.0W
- The USB-C charger is compatible with Power Delivery (PD 3.0), Quick Charge (QC4+) and Programmable Power Supply (PPS).
- The USB-C charger supports quick charging of phones and tablets. The charger can also support charging of most laptops. The charging speed is determined by the connected device.
- Built-in safety features protect the USB-C charger from short-circuiting, overheating and overloading.

### Instructions for use for USB-C outlets

Connect the product to the wall socket. Insert USB-C cable end into free USB-C outlet and the other end to the device you want to charge or power.

**NOTE!** USB-C cable is not included.

### Care instructions

To clean the product, unplug from power source and wipe with a dry cloth.



### Good to know

- USB cable length and quality influences charging speed and performance.
- Devices may get warm during charging. This is completely normal, and they will gradually cool down again after they are fully charged.
- Operating temperatures: 0°C to 40°C (32°F to 104°F).
- Unplug the extension cord from the power source when not in use.

### Manufacturer: IKEA of Sweden AB

(commercial registration number: 556074-7551)

**Address: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SWEDEN**

### Technical data

**Model:** SKOTAT

**Type:** E2308-CH

**Input:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

**Output:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

### USB-C output:

| One USB-C outlet in use:<br>Max 45.0W<br>C1 or C2                                                                                                                                                                     | Two USB-C outlets in use:<br>Max 22.0W per port<br>C1 and C2                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.0V $\Rightarrow$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\Rightarrow$ 3.0A 27.0W,<br>12.0V $\Rightarrow$ 3.0A 36.0W,<br>15.0V $\Rightarrow$ 3.0A 45.0W,<br>20.0V $\Rightarrow$ 2.25A 45.0W,<br>PPS: 5.0-16.0V $\Rightarrow$ 3.0A 45.0W | 5.0V $\Rightarrow$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\Rightarrow$ 2.44A 22.0W,<br>12.0V $\Rightarrow$ 1.83A 22.0W,<br>15.0V $\Rightarrow$ 1.46A 22.0W,<br>20.0V $\Rightarrow$ 1.10A 22.0W,<br>PPS: 5.0-11.0V $\Rightarrow$ 2.4A 22.0W |

**Average active efficiency:** 87.0 %

**Efficiency at low load (10 %):** 74.5 %

**No load power consumption:** 0.10 W



The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

## Italiano



**Leggi attentamente le istruzioni e conservale come riferimento futuro.**

### IMPORTANTE!

- Non collegare un prodotto dopo l'altro, in sequenza.
- Non coprire il prodotto quando lo utilizzi.
- Utilizza la porta USB solo per dispositivi informatici.
- Per scollegare l'alimentazione, estrai la spina.
- Utilizza il prodotto solo in ambienti interni, in aree asciutte.

## AVVERTENZE

- Elimina il prodotto se è danneggiato.
- Da utilizzare solo quando il cavo è srotolato a causa del surriscaldamento.
- Non utilizzare mai un cavo USB danneggiato o difettoso, perché potrebbe danneggiare il caricabatteria o il tuo dispositivo.
- Non immergere mai nell'acqua o in altri liquidi.
- Non sovraccaricare il prodotto.
- Un utilizzo improprio può danneggiare il prodotto o esporre a rischi persone o cose.
- I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con il prodotto.

## Caratteristiche del prodotto

- Ricarica fino a 2 dispositivi contemporaneamente.
- Potenza di uscita per la porta USB-C:
  - Una porta USB-C in uso: 45.0 W
  - Due porte USB-C in uso: 22.0 W
- Il caricabatterie USB-C è compatibile con Power Delivery (PD 3.0), Quick Charge (QC4+) e Programmable Power Supply (PPS).
- Il caricabatteria USB-C supporta la ricarica rapida di telefoni e tablet. Il caricabatteria è anche in grado di supportare la ricarica della maggior parte dei computer portatili. La velocità di ricarica è determinata dal dispositivo connesso.
- Le funzioni di sicurezza integrate proteggono il caricabatteria USB-C da cortocircuito, surriscaldamento e sovraccarico.

## Istruzioni per l'uso delle porte USB-C

Collega il prodotto alla presa a muro. Inserisci un'estremità del cavo USB-C nella porta USB-C libera e l'altra estremità nel dispositivo che desideri ricaricare o alimentare.

**NOTA!** Il cavo USB-C non è incluso.

## Istruzioni per la manutenzione

Per pulire il prodotto, scollegalo dalla fonte di alimentazione e strofinalo con un panno asciutto.

## Utile da sapere

- La lunghezza e la qualità del cavo USB influiscono sulla velocità e sulle prestazioni della ricarica.
- I dispositivi possono scaldarsi durante la ricarica e si raffreddano gradualmente dopo essere stati completamente ricaricati.
- Temperature operative: da 0 °C a 40 °C (32 °F a 104 °F).
- Quando non utilizzi la prolunga, scollegala dalla fonte di alimentazione.

## Produttore: IKEA of Sweden AB

(numero registro imprese: 556074-7551)

**Indirizzo: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SVEZIA**

## Dati tecnici

**Modello:** SKOTAT

**Tipo:** E2308-CH

**Ingresso:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

**Uscita:** 250V ~ 50Hz 10A Max. 2500W

### Uscita USB-C:

| Una porta USB-C in uso:<br>max 45 W<br>C1 o C2                                                                                                                                                                                                                  | Due porte USB-C in uso:<br>max 22 W per porta<br>C1 e C2                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 5.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 27.0W,<br>12.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 36.0W,<br>15.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 45.0W,<br>20.0V $\rightleftharpoons$ 2.25A 45.0W,<br>PPS: 5.0-16.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 45.0W | 5.0V $\rightleftharpoons$ 3.0A 15.0W,<br>9.0V $\rightleftharpoons$ 2.44A 22.0W,<br>12.0V $\rightleftharpoons$ 1.83A 22.0W,<br>15.0V $\rightleftharpoons$ 1.46A 22.0W,<br>20.0V $\rightleftharpoons$ 1.10A 22.0W,<br>PPS: 5.0-11.0V $\rightleftharpoons$ 2.4A 22.0W |

**Efficienza attiva media:** 87.0 %

**Efficienza a basso carico (10%):** 74.5%

**Consumo in assenza di carico:** 0.10 W



Il simbolo del cassonetto barrato indica che il prodotto non può essere eliminato con i comuni rifiuti domestici. Il prodotto dev'essere riciclato nel rispetto delle norme ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti.

Separando un prodotto contrassegnato da questo simbolo dai rifiuti domestici, aiuterai a ridurre il volume dei rifiuti destinati agli inceneritori o alle discariche, minimizzando così qualsiasi possibile impatto negativo sulla salute umana e sull'ambiente. Per saperne di più, contatta il negozio IKEA più vicino a te.

